

Language: Dayak Bajanya

Book: 2 Corinthians

2 Corinthians

Chapter 3

¹ Ahe nang diri mulai untuk muji diri babaro agi? kami nanak palaru surat-surat parintah ka kao atau dari kao lea sangahe urangk, buke? ² Kao babarolah koa surat parintah kami, tatulis ka samua ati-ati, udah di nahui man di maca ka samua urakng. ³ Man kao nojokant kade kao koalah surat dari Jubata Kristus nang di ngantat ka kami. Surat koa nanak di tulis man tinta tapi di jubata allah nang idup. suart koa nanak tatulis ka loh-loh batu, tapi ka loh-loh manusia. ⁴ Man nianlah kayakinan nang kami miliki dalam jubata allah ngalaui jubata kristus. ⁵ Kami nanak mampu dalam diri kami babaro untuk klaim ahepun jadi nang atakng dari kami. ngalainkan kamampuan kami koalah jubata allah. ⁶ Jubata nang manjoat kami sanggup jadi pangikut-pangikut dari pajanjian barahu. karna uruf ukum munuh, tapi sumangat mare paridupant. ⁷ Jadi palayanan nang ngasilkan kamatiant nang dah tatap dalam tulisan-tulisan ka batu dah dalam kamuliaan ka pangikut Israel nanak bisa nele muha Musa sacara langsung. nianlah sabab dari Kamuliaan dari muha nya. ⁸ Labih agi kamuliaan palayanan sumangat ngalakukan.? ⁹ Karna kade palayanan pangukuman ada kamuliaan, labih-labih agi palayanan kabanarant balimpah dalam kamuliaan! ¹⁰ Karna sasungguhnya nang pernah sakali di muat mulia buke agi mulia dalam hal nian, sabab adanya kamuliaan nang malabihinya. ¹¹ Karna kade nang udah balalu miliki kamuliaan labih-labih agi ahe nang permanen miliki kamuliaan. ¹² Oleh karna kami miliki kayakinan leanian, kami talalu barani. ¹³ Kami nanak sama man musa, nang makeant sinodokng ka atas muha nya, sampe pangikut Israel nanak bisa nele sacara langsung ka akhir ba sete kamuliaan nang dah doho. ¹⁴ Tapi pikiran dangan di nutup. bahkan sampe ari nian sonodokng nang sama tatap maca pajanjian lama. hal nian nape tabuka sabab cuma dalam jubata kristus hal koa di nyelesaiant. ¹⁵ Tapi bahkan sampe ari nian, kamile pun musa di maca'ant , sete tonon' tatap nutupi samua ati dangan. ¹⁶ Tapi pas sekok urakng babalik ka Jubata, sinodokng koa di ngaluarant. ¹⁷ Ampeant Jubata koalah sumangat. dimae sumangat jubata ada, dikoalah ada kabebasant. ¹⁸ Nian samua dari diri, man muha-muha nang nana ba sinodokng, telelah kamuliaan Jubata. kami gi di ngubah ka dalam kasamaan kamuliaan nang sama dari sete tingkat Kamuliaan ka nang lainnya, lempahe ka Jubata, nang koalah sumangat.

Chapter 4

¹ Jadi, sabab nian kami miliki palayanan nian, man lempahe kami dah narima kasih, kami nanak kacewa. ² Malainkan kami dah ningalant cara-cara nang masupe man banosok. kami nanak idup kalicikan, man kami nanak salah nangani firman Jubata Allah. ngalalui pernyataan kabanarant, kami mareant diri kami babaro ka ati nurani satiap urakng ka mata Jubata Allah. ³ Tapi kade injil kami tatutup, koa hanya tatutup ka saepun nang dah ilang. ⁴ Dalamp hal nian dangan nianlah dunia dah minjawat buta pikiran-pikiran dangan nang nanak picaya. jadi akibatnya dangan nanak bisa nele tarakng injil dari kamuliaan Jubata Kristus nang koalah gambar jubata Allah ⁵ Karna kami nanak mantingkan diri kami babaro, tapi Jubata Kristus Yesus jadi Jubata, man diri kami babaro koalah pangikut-pangikut nyu ka Jubata Yesus. ⁶ Karna Jubata allah babaro nang bakata "tarakng akan nyinari kagalapan. ia basinar ka dalamp samua ati kami. untok mareant tarakng pangatahuan dari kamuliaan jubata allah ka hadirat Jubata Yesus Kristus. ⁷ Tapi kami miliki harta nian dalamp tapayant tanah liat, supaya koa jaji jalas kade kuasa nang hebat nang tarus balimpah koalah milik Jubata Allah man buke kami. ⁸ Kami di ninyak dalam satiap cara, tapi nana tajapit. kami bingung tapi nanak putus asa. ⁹ Kami di aniaya tapi nanak di tingalant. Kami di mangkongi sampe roro' tapi nana di ancurant. ¹⁰ kami salalu ngicangk dalamp tubuh kami kamatiant Jubata Yesus, supaya paridupant Jubata Yesus uga bisa di nyataant ka dalamp tubuh-tubuh kami. ¹¹ Kami nang masih idup salalu di sarahant ka kamatiant demi Jubata Yesus, sampe paridupant Jubata Yesus bisa di tojokant dalamp tubuh-tubuh manusia kami. ¹² Karna alasan nian , kamatiant dah bakaraja dalamp kami, tapi paridupant nang dah bakaraja dalamp nyu. ¹³ Tapi kami miliki sumangat iman nang sama manurut ahe nang tatulis. " aku pucaya , aku bakata". kami pucaya uga, kami uga bakata-kata. ¹⁴ Kami nahui kade ia nang dah mangkitkan jubata yesus uga mangkitkan kami barage Jubata Yesus. Kami nahui kade ia mao ngicangk kami barage kao ka dalamp barakatnya. ¹⁵ Sagala sasuat koalah demi kao supaya lempahe barakat nyebar ka banyak urakng, ucapant syukur bisa batambah untok kamuliaan Jubata Allah. ¹⁶ Kami pun nanak jadi kecewa. lempahe pun sacara batanhia kami gi di barahui ari demi ari. ¹⁷ Untok saat nian, pandaritaan sadangk nang di nyiapkannkami untok ka ukuran kamuliaan nang abadi nang ngalewati samua ukuran. ¹⁸ Karna kami nanak neleant hal-hal nang di nele. tapi hal-hal nang nanak di tele. hal-hal nang kami nele koalah samintara, tapi hal-hal nang nanak di tele koalah abadi. ¹ Kami nahui kade tempat kadiaman ka bumi nang kami idup ka dalamp nya di ngancurant, kami miliki bangunan dari Jubata Allah. nang koalah sabuah rumah abadi ka subayant. ² Karna dalamp pondok nian diri ngeluh, reho untok di pakeant baju man kadiaman nang ka subayant. ³ kami reho ka hal nian sabab ngalalui pamakeannya kami nanak di tamui badoga. ⁴ Karna sesungguhnya samintara kami diamp ka dalamp pondok nian, kami ngeluh, trus di mebani. kami bai badoga. ngalainkan kami mao ba baju, supaya ahe nang nanak kenal bisa di talant ka paridupant. ⁵ Ia nang dah nyiapant kami untok hal nian penting koalah Jubata Allah, nang mareka diri sumangat jadi jaminan ka ahe nang atakng. ⁶ Karna koalah yakin salalu, ati-atilah kade pas kami ada ka rumah dalamp tubuh, kami jauh dari jubata. ⁷ Karna kami bajalant ka iman, buke nele. ⁸ Jadi kami miliki kayakinan. kami mungkin lebih baik jauh dari tubuh man ka rumah barage Jubata. ⁹ Kami jadiant koa tujuan kami, ahe agi kami ada ka rumah atau ka luas rumah, untok manjoat ia repo. ¹⁰ Karna kami samua kateleant ka adapant karusi pangadilan Jubata, supaya masing-masing urakng bisa narima ahe hal-hal nang di lakuant dalamp tubuh, ahepun koa baik atau pun jahat. ¹¹ Oleh sabab koa, pahamiilah gali ka Jubata, kami ngayakinan urakng. ahe keadaan kami koalah sacara jelas udah di nele di Jubata Allah. Aku ba arap kade hal koa uga jelas ka dalamp ati nurani kita'. ¹² kami nana nyoba untok ngayakinan kao agi untok nele kami nang tulus. ngalainkan kami gi mareant ka kao sete alasan untok jadi bangga untok kami, supayakao bisa miliki jawaban nang babarakat tentang panampilan-panampilan tapi buke ka ahe nang ada ka dalamp ati. ¹³ Karna kade kami ka luas pikiran-pikiran kami, koalah untok Jubata Allah man kade kami ada ka dalamp pikiran-pikiran nang banar, koalah demi kao. ¹⁴ Karna Kasih Jubata mijaki kami, sabab kami pasti hal nian kade sekok urakng nang udah mati untok samua, man karna koa samua udah mati. ¹⁵ Man Jubata udah mati untok samua ,supaya saepun nang masih idup nanak agi harus idup untok diri' nya babaro. malainkan, dangan koa harus idup untok ia nang udah mati man nang udah di mangkitkan. ¹⁶ Sabab alasan nian, mulai ampeant kami nanak ngahakimi saepun manurut standar manusia, biarpun kami pernah sakali nganggap Jubata ka dalamp acara nian. tapi ampeant kami nanak ngahakimi saepun dalamp acara nian. ¹⁷ Karna koa, Kade sae pun ada ka dalamp Jubata, ia koalah ciptaant barahu. hal-hal nang lama dah lewat. tele dangan dah jadi barahu. ¹⁸ Samua hal nian barasal dari Jubata. ia udah mare barakat kita ka dirinya ngalalui jubata. man dah mareant ka kita palayanan barakat. ¹⁹ Koalah dalamp jubata allah mareant barakat ka dunia ka diri nya babaro, nanak ia paretongan palanggaran-palanggaran nang ngalawan dangam. ia micayaant ka kami barita barakat. ²⁰ Jadi kami di

nunjuk jadi timanggong-timanggong Jubata, lea nya Jubata Allah gi mambuat pamintaant ngalalui kami. kami minta barage kao, demi Jubata: "barelah dirinyu di barakati ka Jubata Allah!" ²¹ Ia dah jadian Jubata korban untuk dosa kami. ia koalah urakng nang nanak pernah badosa. ia ngaluant nian supaya kami sabisa mungkin jadi kabanarant Jubata Allah ka dalam Ia.

Chapter 6

¹ Dan bakaraja lah ba Ia, kami minta kao. ame narima anugerah Allah sampe inak badampak. ² Karana Ia bakata, daapm sawaktu nang nguntungan aku maratiatn kao, dan ka ari kasalamatan Aku nolong kao". tee lah, angkitn nyian waktu perkenanan. tee lah uga angkitn nyia ari kasalamatan. ³ kami inak narohi batu sandungan ka depan sae pun, sabab kami bai palayanan kami di icakng ka daapm tanpa reputasi. ⁴ . Malainkan , kami baktiatn diri kami sbabaro ngalalui tindakan - tindakan kami, karana kami hamba - hamba Allah. kami hamba - hambae daapm banyak katabahatn, pandaritaan, tertekan daapm kasukaran. ⁵ banyak pangkongan, paminjaraatn, karusuhan, daapm karaja karas, maam ari inak tidur dan kaparatn. ⁶ Daapm kamurnian, pangatahuan, kasabaran, kabaikan, daapm roh kudus dan kasih sejati. ⁷ Kami adalah hamba'e ka daapm firman kabanaran, daapm kuasa Allah, kami ada sanjata untuk kokot kebak dan kanan. ⁸ Kami karaja daapm hormat nang tanpa hormat, daapm hinaan ba pujian. kami pun di tuduh penuh tipuan tapi kami sabatole banar. ⁹ Kami karaja saolah - olah ina di kanal padahal kami masih terkenal, kami karaja pun aya dah mati dan tee lah, kami masih idup. kami karaja sarupa gi ukum untuk samua tindakan kami tapi buke sabagai ukuman mati. ¹⁰ Kami karaja sarupa panuh dukacita. tapi kami salalu basukacita, kami karaja sarupa urakng miskin tapi kami gi minjawat urakng banyak jaji kaya. kami karaja ina ada ahe - ahe namun sarupa punya samuae. ¹¹ Kami dah nyampeatn samua kabanaratn ka kao, urakng korintus, dan ati kami tabuka aya. ¹² Ati nyu samua inak di batasi di kami, tapi kao malah di batasi parasaan - parasaan nyu babaro. ¹³ Angkitn daapm patukuran nang adil Aku bakata sabagai anak - anak buka lah ayak - ayak samu ati kamaruk. ¹⁴ Ame lah kao di ikat ba urakng - urakng nang inak percaya. karana hubungan ahe ge nang kabanaratn miliki ba kajahatatn? Dan persekutuan ahe ge nang tarakng miliki ba ka gelapan? ¹⁵ Persetujuan ahe lah nang Kristus miliki ba belial? ahe uga lah nang urakng percaya miliki ba urakng nang inak percaya? ¹⁶ Dan persetujuan ahe ge nang ada ka antara bait Allah ba ilah - ilah? karan diri lah abit dari Allah nang idup koa, ayamae nang Allah ngataatn: " Aku akan diapm dan bajaatn ka antara kabatne, Aku akan jaji Allah kabatne dan kabatne jaji umat ku ¹⁷ Oleh karan koa, " ka uas lah ka antara kabatne, dan siap lah, "jakat Jubata, " Ame santuh ahl - hal nang najis, dan Aku akan nyambut kao. ¹⁸ Aku akan jaji bapa bagi kao, kao akan jaji putra - putra ku dan anak - anak nang bini ku, " jakat Jubata nang maha kuasa.

Chapter 7

¹ Kamaruk -kamaruk terkasih, karana diri miliki janji - janji nyian, ijek lah barasehatn diri dari sagala ahe nang najis ka daapm tubuh dan roh diri. ijek lah diri ngolah kakudusan daapm gaik akan Jubata ² Adaatn lah tempat untuk kami, kami inak nyalahatn sae pun dan kami inak nyakiti dan naap ka untungan dari saepun uga. ³ hal nyia buke lah untuk ngukum kao. Aku ngataatn nyian. karan Aku dah ngataatn kade kao ada ka daapm ati kami samua, untuk diri mati dan idup basama - sama. ⁴ Aku miliki kayakinan aya daapm kao, dan aku bangga ka kao. Aku di penuhi dorongan, Aku pun balimpah sukacita bahak ka daapm samua kasukuran kami. ⁵ Waktu kami atakng ka Makedonia tubuh kami samua ina ada istirahat. Malainkan, kami di kecoh daapm sating cara dan konflik - konflik dari uas dan kagaianan dari daapm. ⁶ Tetapi Allah hibur nang kecewa. udah dorong kami oleh ka atangan titus. ⁷ Buke aja ka atangane kade Allah dah hibur kami. tapi uga dorongan nang Titus udah narima dari kao. Ia udah ngataatn ka kami karinduan ayak nyu, dukacita nyu dan keprihatinan sidi dari kao untuk Aku, jadi Aku bahkan basukacita tarus ⁸ Walopun suratku minjawat kao sedih, aku inak nyasali ia. tapi aku nyasali pas aku nee kade surat ku minjawat kao sedih. tapi kao sedih kahe sabantar aja. ⁹ Angkitn Aku senang, buke karana kao tertekan, tapi sabab kasedihan nyu ngantat kao ka pertobatan kao udah ngalami dukacita nang ilahi, maka kao inak mandarita karugian oleh kami. ¹⁰ Karana dukacita ilahi ngicakng patobatan nang sampe ka kaselamatan tanpa nyasal, tapi dukacita duniawi, ngicakng kamatiatn. ¹¹ Tee lah batol aya sidi tujuan nang di hasilatn dukacita ilahi nyian daapm nyu. yakoa uga pula tujuan daapm nyu untuk buktiatn kao inak basalah. yakoa aya parasa aya parasa bera, rasa gaik nyu, rasa rindu nyu, dan rasa maa nee kade keadilan harus di lakuatn! kadaapm sagala sasuatn kao dah buktiatn kao sandiri inak basalah daapm pasoalan nyian. ¹² Walopun Aku nulis ka kao, tapi Aku inak nulis untuk palaku kasalahan, buke pula untuk sae pun nang mandarita salah, Aku udah nulis supaya katulusan nyu untuk kami harus di bare nuan ka kao ka mata Allah. ¹³ Ngalalui hal nyian lah kami terdorong, tambahan ka dorongan kami sandiri, kami mbasukacita

talabih agi sabab sukacita Titus, sabab roh'e di sagaratn oleh kao samua. ¹⁴ Karana kade Aku banggaatn Ia nganai kao, Aku inak di pasupe'i , sabalike ayamae sagala sasuatn nang di kataatn ka kao koa memang batol, rasa bangga kami nganai kao ka Titus tabukti jaji batol. ¹⁵ Kasih sayaknge ka kao bahkan labih aya, ayamae Ia ingat kataatn dari kao samua, yamae kao nyambut Ia gaik ba gangatar. ¹⁶ Aku basukacita sabab aku punya kayakinan panuh ka daapm kao.

Chapter 8

¹ Kamaruk - kamaruk, kami mao kao nahui, nganai anugerah Allah nang di bareatn ka gereja - gereja dari Makedonia, ² Salama ujian pandaritaan nang hebat , kalimpahatn sukacita kabatne dan hebate ka kodoatn kabatne dah ngasilatn kakayaatn kademawanan aya. ³ Karana aku basaksi kade kabatne dah mare samanyak nang kabatne sangupi, malahan ngalabihi nang kabatne sanggup dan dari karelaan kabatne sandiri. ⁴ Ba banyak mohon kabatne mintaatn ka kamiuntuk hak babagi daapm palayanan nyian ka samua urakng nang percaya. ⁵ Hal nyian inak tajadi aya nang kami harapatn, malainkan, kabatne doho - doho dah mare kabatne sandiri ka Jubata, lalu kabatne mare diri kabatne ka akum oleh kahendak Allah ⁶ Jadi kami dorong Titus, nang dah mulaik karajaan nyian, untuk ngicakng nuntasatn tindakan kademawanan nyian dari pihak nyu. ⁷ tapi kao balimpah daapm sagala hal, daapm iman, daapm bakata - kata, daapm pagetahuan, daapm karajinan dan daapm kasih nyu untuk kami. yakoa uga pastiatn kade kao balimpah - limpah daapm parbuatan dermawan nyian. ⁸ Aku nang ngataatn nyian bukelah suatu parentah, Malainkan, Aku ngataatn nyian untuk nguji katulusan kasih nyu ngalalui membandingkan ka kamaon urakng lain. ⁹ Karana kao nahui anugerah Yesus Kristus kami. walopun Ia kaya namun demi kao IA jaji miskin, sahingga ngalalui kamiskinan nyu kao bisa jaji kaya. ¹⁰ Daapm masalah nyian Aku akan mare kao nasehat nang akan nolong kao. satahutn nang dee, buke kahe ngalakuatn sasuatn, tapi kao nang ngalakuatne. ¹¹ Angkitn salesiatn koa, sarupa ada kamaon ba karinduan untuk ngalakuatne. kirae kao icakng uga sampe salesai, sadapat mungkin. ¹² Karana kalo kao ngalakuatn parbuatan nyian, hal koa baik dan hal nang di tarima. hal koa harus di dasaratn ka ahe nang di miliki buke ka ahe nang inak urakng miliki. ¹³ Karana pakarajaan nyian bukelah supaya nang lain bisa di bebastn dan kao di bebani, melainkan, harus ada kaadilan. ¹⁴ Kalimpahan nyu angkitn akan nyadiaatn ahe nang kabatne parluatn, hal nyian uga ayakoa supaya kabatne bisa nyadiaatn kabutuhane, dan sahingga ada kaadilan. ¹⁵ Hal nyian dah tatulis, barang sae nang miliki banyak inak akan tasisa ahe pun, dan barang sae nang miliki sadikt inak akan kakurangan ahe pun. ¹⁶ . Tetapi sukur ka Allah, nang ngakaatn ka daapm ati Titus katulusan paratiatn nang samaaku miliki untuk nyu. ¹⁷ Karan Ia inak kahe tariam anjuran kami, tapi ai uga sangat tulus nganai hal koa, Ia atakng ka kao sasuai kahendak bebase babaro. ¹⁸ Kami udah utus ba Ia saudara nang tapuji ka antara samua gareja untuk karajaan memproklamirkan injil. ¹⁹ Buke nyian aja, tapi Ia uga di pilih oleh gareja - gareja untuk bajaatn ba kami. daapm kami jaanan tindakan kademawanan nyian. nyian untuk hormati Jubata babaro dan untuk semangat guna nolong kami. ²⁰ Kami hindari kamungkinan kade sae pun ngeluh nganai kami daapm hal kademawanan nang kami jaanan. ²¹ Kami batanggung jawab untuk lakuatn ahe nang dapat menghormati, dan buke aja ka adapatn Jubta tapi uga ka adapatn Allah. ²² .Kami uga ngiriman saudar nang laine, ba akbatne. kami dah pancah nguji ia, dan kami dan kami tamui ia semangat untuk manyaak karajaan. angkitn ia labih rajin agi sabab kayakinan aya ka daapm nyu. ²³ Bagi Titus, Ia adalah ayukng ku dan ayukng sakaraja untuk nyu, Ayamae uga kamaruik - kamaruk kabatne dah di utus oleh gereja - gereja kabatne koa bukti bagi Kristus. ²⁴ Jadi tojokatn lah kasih nyu ka kabatne. dan tojokatn uga kasih nyu ka kabatne dan tojokatn uga ak gareja - gareja? alasan untuk kami bangga nganai kao. ¹ Kade' ngurus na' urang Kristen ngka' nana race aku agi ngataatnnya ka' kita . ² aku nau'atn kade kita urakng nang babasa kaja race nulung dangan koa uga nang kumapongan ka jama'at makedonia Jakatau ka ia ka' koa akuanya dah siap mulai tahutn nang doho sumangat kita koa dah jaji payumangat uga ka batea dangan ka naun. ³ Aku nyuruh dangan nang samadi'atn diri ka naun nele'atnnya morongan papoahatnku ka kita ame sau toa-toa morongan kita nyipatni diri kita sidi dah sadiaa mpa nanag dah kungatangaan. ⁴ ame sampe parakatn urakng makedonia atakng barage aku tagah napatatn kita gi' nana siap batunggu kade'nya leako, kami nang dah mapoahatn kita sau kasupe'atn dah pucaya ka' kita leako uga kita sau kasupe'atn uga. ⁵ tagal koa aku sau nyuruh kita samadi'atn ka koa nyintoloi aku ampus ka koa ngurus pamare kita nang dah dikita nyajiatn ka koa nele'atn kade kita ngka mare tagal babaik ati, buke nya tagal bapaksa. ⁶ ingatba nian urakng nang napor sabebet bahanyia sabebet urakng nang napor badakah bahanyia badakah. ⁷ miakng eko nang mare edonya nurutatn kamangkehatnnya ame man muha nang masapm man marundo Jubata jukut ngalabaatn urakng nang mare man ati nang repo ⁸ Jubata mangkeh mare'i kita sagana tuah-Nya sampe baloa-loa morongan kita bakacukupatn ka sigana kapalaruatn kita agi nya kita uga bakalabihatn ka

sagana kabaikatn⁹ mpa nang dah tatulis Ia mahagiatni' nya ka sagana urakng kodo' kabasaran ati -Nya ina bakasantukatn¹⁰ Ia nyiapatn tampang ka panabor roti yak pamakanatn uga nang ngomosatn lojong nu, kita majajinya badakah nang numubuhatn sagana buah kabaikatn kita.¹¹ kita jajaia raja disagana pamare nang nyuruhatn urakng basukur ka Jubata tagal kami.¹² Jukut palayanan kasih nang dikita ngarajaatn nian buke'nya nyuruhatn kata-kata sukur ka Jubata nang baloa-loa.¹³ tagal kita tahatn ati ka' pakarajaatn koa ia ka koa sau muji nyambah Jubata ngako ka Injil mansagana urakng¹⁴ ka dalapm atinya ayungannya mamangan kita dikasih Jubata ampinakng baloa-loa ka kita basukur ka Jubata tagal pamare - Nya nang nana takataatn.¹⁵ Basukur ka Jubata Ia dah mare Kasihnya ka diri.¹ Aku nian Paulus urakng nang gali' batele muha man kita kade bajauhatn ihan barani ka' kita aku ngatai kita tagal kristus nang baati loe man babasa² aku bapinta ka kita ame nyuruhatn aku nele'atn kabaranianku samak man kita lea aku nang dah ngarengka batindaka karas ka urakng nang matak kami idup nurutatn cara dunia³ kami ngka gi idup ka' ai'tanah satiar kami ihanja buke yak idup ka ai' tanah⁴ Jukut sinjata kami ka palayanan kami buke'nya sinjata ka ai'tanah sinjata kami koa sinjata nang bapama Jubata nang mangkeh ngaluruhatn benteng⁵ kami matahatn sagana cara urakng ngaluruhatn miakng ete' dinikng nang dimadiri basampiratn kaangohatn talino, nang nantakng pangajaratn ka Jubata kami namakng sigana pamikriran talino nyuruhatnya ka Kristus.⁶ kade kita ngka dah sidi baasi'atn kami siap ngukumi urakng nang bai, ngasi.⁷ Parigasatnba ahe nang ahe nang dah katele'atn ka tea'kita kade'nya ada urankng nang nta pucaya kadenya ia dah di Kristus ngampun'i' nianba nang dinya pikiratn ka' dalapm atinya kami nian uga sigaji man ia singkajah diKristus ngampun'i' 8 Aku nana supe kaja mapoahatn diri ku tagal pama nang dah di-Jubata mare'atn ka aku buke'nya ngaluruhatn yak macagata kita tagal koa aku nana supe bapoah.⁹ Uga'nya aku nia ame dikita batak magali'i' kita man suratku.¹⁰ jukut jakata urang suratnya ngka tagas man karas kade baradaptn muha urakng nya katanya nana barati.¹¹ sagana urakng nang bakata leakoa mao'ku basadaratn kade'nya sikap kami parakatan batele muha sama ma'an man kata- kata ka surat kami kade nana' batele muha¹² kami nana barani masigajiatn diri kami man urakng nang mapoahatn diri'nya babaro ihan ngka urakng nang бага.¹³ kami uga nya bai' bapoah balabih-labih kami badiamp ka' abut nang dah Jubata nakati pal ntara kita uga' tama ka lokasi nang di-Jubata nakati pal koa.¹⁴ Jukut kami nyabarantn Injil Kristus sampe dah namus ka kita ratinya kami nana ngaluatni panyapat nang dah dinatapantn koa kami lea nana namus ka binua kita'.¹⁵ kami nana muji diri kami ka abut nang diurakng lain ngarajaatn nang nana dibare'atn ka kami. kami ngasa'atn kade kapucayaatn sia' kami dikita pucaya'ia ka pakarajaatn nang sia aya uga ngalahatn urang ka abut pinaha kami bakaraja.¹⁶ Ao kami nian idup ngka yak ngabarantn Injil ka abut nang ngaluatni nangarai kita buke mapoahatn karaja dangan ka abut nang dimare'atn ka ia ka'koa.¹⁷ sae nang bapoah edo'nya ia mapoahatn sagana pakarajaatn ka Jubata¹⁸ Jukut buke nya urankng nang muji dirinya nang sidi kuat kade nang Jubata muji nga ao ihan.¹ Dikita poronganba aku mara- mara бага sabebet kita' ngka tahatn ati ka' aku² Aku jukut nimuru ka' kita man timuru Jubata kita koa jukut dah kungikat ma seko nanglaki mabaa' kita mpa nangbini nang gi bungas ka'Kristus³ Aku gali kade pikiratn sau maleokng tagal koa sau nana agi batahatn ka Kristus lea Hawa nang dah diular ngaloki'.⁴ kita nta mao sidi nangaratn urakng nang ngajaratn Kristus nang balainan man nang dikami ngajaratn ka kita ge'nya kita uga dah nyamo roh man Injil nang balainan, man nang dah dikita nyamo.⁵ Japikrianku nian aku nian sabebetba nan marasa ka babah na'-panali nang lain nang nta babasa koa⁶ koade'nya aku nana sangahepabe pakata lain agi man panau'anan aku dah lama nele'atnya ka kita uga ka sagana nang kungajaratn ka kita⁷ Aheba salahku ka' kita ngabarantn Injil kita mabahatn diri ku ka kita biar kita ditingiatn tagal aku dah ngabarantn Injil ka kita nana baupah.⁸ Jama'at nang lain dah kungarampas, tagal aku dah nyamo pamare'nya ka kita yakku marei kita⁹ Parakatn aku nana baahe-ahe tea kita aku nana ngaluti kita tagal ka'sigana kakuranganku koa disamadi'atn diri nang ka makedonia ka sagana jukut aku dah nyaga diri' ku bai ngabaratatni kita leakoa ma'an baaku babuata man kita¹⁰ Basampiratn ka' pangajratn Kristus nang ada ka aku, nian aku bakata ka kita kade papohatnku ka' sakulilingan nangari akhaya nana baya diurang lalak¹¹ Ngahe aku bakata leakoa ahege tagal aku nana labu ka kita Jubata ihan nang nau'an kade aku labu ka kita.¹² Biarga leakoa ahe nang dah kungarajaatn, tatap ku karajaaatn mai'atn ia ka koa mapoahatn diri'nya¹³ Jukut urakng ka koa' se-se guru pakaraja-pakaraja nang pangakal nang ngaliru dirinya se' -se jaji murid kristus jukut nana mangapba kade ia ka koa babuat leakoa balisba бага se-se jaji malaekat tigkah.¹⁵ buke nya mangapba kade ulutn balis ka koa sau ngaliru se- se jaji ulutan nang ngalakuatn kamao'atn Jubata. Ia ka koa uga dah token namu upahnya nurutan karajannya.¹⁶ nian kukataatn sakali agi ame ada urankg nang matak aku nian бага. kade nya kita uga bakata leakoa dikita samo aku nian mpa urakng бага nyuruhatn aku papoah sabebet.¹⁷ Ahe nang dikungataatn buke nya ngataatn nya nurutan parintah Jubata jaji urakng бага nang bakapucaya'atn kade nya ia mulih bapoah.¹⁸ tagal badakah urankg nang mapoahatn jukut nang duniawi aku bapoaha uga.¹⁹ kita jukut nta tahatn ati ka urakng бага tagal kita urakng nang rancang bapikir.²⁰

kita nyuruhatna ma'an urakng nang majaji kita ulutn ngisap darah kita man mareentah kita matingi dirinya ka tea kita barani nampar kita ²¹ nta sidi supe aku ngako ka sagana nya ka' koa kita sidi loe ge'nya ada nang diurangk lain mapoahatn aku mpa urang baga barani mpaoahatnnya uga ²² ahege ia kakoa urakng Ibrani aku nian urakng Ibrani uga' ahege ia ka koa urangk Isarael aku urakng isarael uga ahege ia ka koa katurunan Abaraham aku katurunan Abraham uga. ²³ ahege ia ka koa ulutn Kristus aku bakata lea urakng gila aku nian ngalabihi nangkoa aku nian nang dah badakah bakaraja bakapa- kapa labih pancah tama ka pinjara dingejet balabih-labih aku kaja matia. ²⁴ lima puluh kali aku diurakng Yahudi masakiti miakng kalinya aku dinya ka koa mupu talu puluh sambilan kali ²⁵ talu kali aku dingimat kuda talu kali aku tinalam bakapal sa'ari arianan man samalaman malaman aku tepong- tepong ka laut. ²⁶ ka pajalananku aku kaja kana baha man urakng nang parampok bahaya tagal di urakng Yahudi man urakng nang buke Yahudi bahaya ka kota bahaya ka mototn karasik bahaya ka laut man bahaya mpat ka urakng nang se-se jaji samadi'atn diri. ²⁷ aku badakah bakaraja nang susah man botot aku karaja nana tidur aku kaparatn man kausatn pancah aku balala nana makatn kadinginan nana bapahiak . ²⁸ udah sapa'pa'nya koa aku uga kalut mikiratn pakarajaatn ku ari- ari ao'koa miharai sigana jama'at ²⁹ kadenya ada urakng nang misa'atn latih ina nge aku pane latih kade'nya ada urakng nang jantu tapilanto' ina'ge atiku uga marundo. ³⁰ kade nya aku nian bapoah aku mapoahatn kaloe'atnku ³¹ Jubata diri apa Jubata Yesus Kristus nang dah tapuji nana bakasantukatn nau'an kade aku nana alok. ³² parakatn aku ka damsik, gubener ka pamarentahatn raja Aretas nang ka abut koa nyuruhatn bala saridadunya batunggui abut ka sagana kota nyuruhatn nangkap aku. ³³ aku sau dinama'an ka dalapm karajang baru dingulratn ka babah ngaluatn lubang ka dinikng koaba aku sau lapas ka pangunyuaratn gubener koa. ¹ Ngka nana baguna ba kade'nya aku nian bapoah biarga leakoa aku mao uga muji diri'ku ka paringa panele'atnku nang di Jubata matakan ka kau man parintah Nya nang di-Nya mucaya'atn ka aku. ² aku ada nau'an ka seko urakng Kristen ampatbalas tahutn nang lalu antah ka luas tubuhnya ge'nya ka dalapm tubuhnya aku nana nau'an gila urakng ka di Jubata ngapucukatn ka saruga tiga nang katalu. ³ Aku nau'an sidi ka urakng koa antah ka dalapm tubuhnya ge'nya kaluas tubuhnya Jubata iahan nang nauan. Ia sau da'dinaikatn ka pirdaus ia nangar kata nang nana baya dikataatn nang nana mulih ditalino kataatn ⁵ urakng koa nta sidi kumuji ka diri ku babaro nana baya kupajaji tagal kaloe'atnku. ⁶ jukut kadenya aku bapoaha uga aku bukenya urakng baga agi aku ngataatn jukut nang ngka sidi ihan biarga leakoa aku nahan diri ku nyuruhatnnya bapikir ame ngaluatni ahe nang dah dinya nangar man dinya nele ka aku. ⁷ ame sampe aku matingi diriku tagal sigana kata nang balabih koa ka aku sau dimare pansuruh balis mpa duri ka insiku nang ngaco- ngeba aku nyuruhatn aku ame ningalatn diri ku. ⁸ talu kali aku dah ba babamang ka Jubata bapinta ngangkat panyakitku koa. ⁹ biarga leakoa jakata Jubata bapinta ka aku dah sadakngba kalabuhatn pamare- ku ka koa tagal ada ba bakaloeatn ihan pama ku sau jaji ina basantuk tagal koa aku repo dehe mapoahatn kaloe'atn ku nyuruhatn pama Kristus turutn ka aku ¹⁰ aku repo man sanang ati ada bakaloe'atn kana ejet man namu kasusahatan diurakng tampagukng man sontak tagal Kristus jukut kade aku loe ratinya taka koa ihan sau kuat. ¹¹ aku dah ngka jaji baga tagal kita nang maksaatn aku. aku nian ba nang sasidinya nang dikita puji jukut biarba nana ihan barati ka sagana jukut aku nana kurang ke dipasigajiatn man na panali nang miah babasa koa ¹² sagana mujisat man pama man tahatn ati ka tea kita nang jaji tandahatn kade aku nian ngka panali ¹³ ka aheba agi kita nana diparatiatn gila'ge dipasamaan man jama'at dangan ka sote sikap ihan ao koa aku nian bai masusahi kita babare pikutatn ka kita aku sidi minta ampon ka' kasalahatn koa. ¹⁴ sasidinya ampean talu kalinya aku dah siap ngonyokng kita aku nana nyusahia kita agi jukut bukenya duit kita nang kungago'i kita koa ihatn jukut bukenya kamuda nang ngomoa'an kakayaatn ka mare urakng tuhanya' urang tuha nang ngomo'atn mare na'anaknya. ¹⁵ tagak koa aku repo mare'atn kakayaatnku sampe aku mare'atn idupku ka kita Ratinya aku nta miah labu ka kita ahege padan kita nana ngalabuhatn aku. ¹⁶ kita ngka dah sapakat matak kade aku ina suah masusahi kita biarga leakoa ada nang bakata kade aku nian pangakal nipu kita bagago untukng. ¹⁷ adage ahe aku na'ap untukng ka kita nang kuna'ap ka kokot urakng nang kunyuruhatn ka' kita. ¹⁸ aku ngka dah nyuruhatn Titus ampus man ia koa ampus uga seko kita samadi'atn Kristen adame Titus na'ap untukng ka kita ina ge kami dua idup nurutatn roh nang singaji ina ge kami babuat nurutan cara nang singaji ¹⁹ dah lama ihan leanya kita matak kade kami nyintangan diri kami adapatn kita'. Kita samadi'atnku nian aku ba kata ka kita ngahiak dama Jubata man dama Kristus sagananya nian kugarajaatn yak madirira kapucaya'atn kita ²⁰ aku jukut gali-gali kade nya ngonyokngi kita nae napatatn kita lain man kamao'atnku kita napati aku ina sigaji man kamao'atn kita. aku gali-gali ka paolekatn karusi'atn kaberaatn nurutatn kamo'atnya babaro batanas- tanasi basabut- sabut, tinggi ati man pakalahiatn. ²¹ aku gali-gali kade nya aku atakng agi, Jubata ngababahatn aku ka adapatn kita aku ngka urakng ka tea kita nang de'nya badosa uga babuat katotong, kalasangan man babuat nang nana padan dipabuat.

Chapter 13

Paulus ampus nang katiga kali ka Korintus ¹ Nian talu kalinya aku atang ka kita bakatangkahatn dua ge'nya talu urakng saksi baru pakara koa sah. ² ka na urakng nang babuat dosa pansa nang dah doho ka sagana urakng lain dah doho kungataatn de'e nian aku ngataatna nya agi ampeatn parakatn aku bajauhatn man kita lea des dua kalinya aku atakng ka kita kade nya aku nana ngalabuatan ia ka koa des aku atakng agi. ³ aku jukut nele'a bukti kade Kristus dah bakata ka aku la nana loe ka tea kita pama-Nya dinya nele'atn ka kita. ⁴ taka dimakul ka' kayu palang ia ngka loe biarga leakoa ia baidup tagal dipama jubata ka diri nya kami ngka loe kami idupa man la ngurusa kita tagal dipama Jubata ⁵ Dikita parisangati babaroba ahege kita ngka kuat ka kapucaya'atn kita dah pucaya ge kita Yesus ada ka diri kita. Jukut kadenya nana leakoa kita nana mangkeh bakuat. ⁶ nang kuasa'atn kita nau'atn bukenya kami nang nana mangkeh bakuat. ⁷ kami babamang ka Jubata bapinta ka la ame kita babuat jahat bukenya morongan kami mangkehbaku at, morongan kita babuat mpa nang di Jubata kamao'atn biarga kami leanya nana mangkeh bakuat ⁸ kami jukut nana mangkeh babuat nang balawanan man ahe nang jaji kamao'atn Jubata nang dikami ngarajaatn koa ngasi ihan ka kamao'atn Jubata. ⁹ Kami jukut karepoatn kade kami loe kita kuat nian nang dikami mamangan nyuruhatn kita jaji nana bacacat ¹⁰ koa ba tagalnya aku nulis ka kita parakatn gi' bajauhatn man kita jukut kadenya aku ada ka tea kita aku nana sau da batindak karas magunaan kadudukatn nang Jubata mare'atn ka aku yak madiria bukenya ngaluruhatna. ¹¹ ao kita samadi'atnku barepo atiba uga'nya basatiar nana bacacat dikita samo sagana kataku nian saote ati man sapikiranba kita miakng eko kita idup badamai Jubata nang jaji pamare damai man sagana kapalaluatn ada man kita. ¹² bare sagana ka seko man nang seko man idungan cuci. ¹³ salam mpat ka sagana urakng karisten ka kita. ¹⁴ labu pamare Yesus kristus man kasih Jubata man panyote'atn Roh kudus ada ka kita.

Chapter 6

¹ Dan bakaraja lah ba Ia, kami minta kao. ame narima anugerah Allah sampe inak badampak. ² Karana Ia bakata, daapm sawaktu nang nguntungan aku maratiatn kao, dan ka ari kasalamatan Aku nolong kao". tee lah, angkitn nyian waktu perkenanan. tee lah uga angkitn nyia ari kasalamatan. ³ kami inak narohi batu sandungan ka depan sae pun, sabab kami bai palayanan kami di icakng ka daapm tanpa reputasi. ⁴ . Malainkan , kami baktiatn diri kami sbabaro ngalalui tindakan - tindakan kami, karana kami hamba - hamba Allah. kami hamba - hambae daapm banyak katabahatn, pandaritaan, tertekan daapm kasukaran. ⁵ banyak pangkongan, paminjaraatn, karusuhan, daapm karaja karas, maam ari inak tidur dan kaparatn. ⁶ Daapm kamurnian, pangatahuan, kasabaran, kabaikan, daapm roh kudus dan kasih sejati. ⁷ Kami adalah hamba'e ka daapm firman kabanaran, daapm kuasa Allah, kami ada sanjata untuk kokot kebak dan kanan. ⁸ Kami karaja daapm hormat nang tanpa hormat, daapm hinaan ba pujian. kami pun di tuduh penuh tipuan tapi kami sabatole banar. ⁹ Kami karaja saolah - olah ina di kanal padahal kami masih terkenal, kami karaja pun aya dah mati dan tee lah, kami masih idup. kami karaja sarupa gi ukum untuk samua tindakan kami tapi buke sabagai ukuman mati. ¹⁰ Kami karaja sarupa panuh dukacita. tapi kami salalu basukacita, kami karaja sarupa urakng miskin tapi kami gi minjawat urakng banyak jaji kaya. kami karaja ina ada ahe - ahe namun sarupa punya samuae. ¹¹ Kami dah nyampeatn samua kabanaratn ka kao, urakng korintus, dan ati kami tabuka aya. ¹² Ati nyu samua inak di batasi di kami, tapi kao malah di batasi parasaan - parasaan nyu babaro. ¹³ Angkitn daapm patukaran nang adil Aku bakata sabagai anak - anak buka lah ayak - ayak samu ati kamaruk. ¹⁴ Ame lah kao di ikat ba urakng - urakng nang inak percaya. karana hubungan ahe ge nang kabanaratn miliki ba kajahatatn? Dan persekutuan ahe ge nang tarakng miliki ba ka gelapan? ¹⁵ Persetujuan ahe lah nang Kristus miliki ba belial? ahe uga lah nang urakng percaya miliki ba urakng nang inak percaya? ¹⁶ Dan persetujuan ahe ge nang ada ka antara bait Allah ba ilah - ilah? karan diri lah abit dari Allah nang idup koa, ayamae nang Allah ngataatn: " Aku akan diapm dan bajaatn ka antara kabatne, Aku akan jaji Allah kabatne dan kabatne jaji umat ku ¹⁷ Oleh karan koa, " ka uas lah ka antara kabatne, dan siap lah, "jakat Jubata, " Ame santuh ahl - hal nang najis, dan Aku akan nyambut kao. ¹⁸ Aku akan jaji bapa bagi kao, kao akan jaji putra - putra ku dan anak - anak nang bini ku, " jakat Jubata nang maha kuasa.

Chapter 7

¹ Kamaruk -kamaruk terkasih, karana diri miliki janji - janji nyian, ijek lah barasehatn diri dari sagala ahe nang najis ka daapm tubuh dan roh diri. ijek lah diri ngolah kakudusan daapm gaik akan Jubata ² Adaatn lah tempat untuk kami, kami inak nyalahatn sae pun dan kami inak nyakiti dan naap ka untungan dari saepun uga. ³ hal nyia buke lah untuk ngukum kao. Aku ngataatn nyian. karan Aku dah ngataatn kade kao ada ka daapm ati kami samua, untuk diri mati dan idup basama - sama. ⁴ Aku miliki kayakinan aya daapm kao, dan aku bangga ka kao. Aku di penuhi dorongan, Aku pun balimpah sukacita bahak ka daapm samua kasukaran kami. ⁵ Waktu kami atakng ka Makedonia tubuh kami samua ina ada istirahat. Malainkan, kami di kecoh daapm satiap cara dan konflik - konflik dari uas dan kagaianan dari daapm. ⁶ Tetapi Allah hibur nang kecewa. udah dorong kami oleh ka atangan titus. ⁷ Buke aja ka atangane kade Allah dah hibur kami. tapi uga dorongan nang Titus udah narima dari kao. Ia udah ngataatn ka kami karinduan ayak nyu, dukacita nyu dan keprihatinan sisi dari kao untuk Aku, jadi Aku bahkan basukacita tarus ⁸ Walopun suratku minjawat kao sedih, aku inak nyasali ia. tapi aku nyasali pas aku nee kade surat ku minjawat kao sedih. tapi kao sedih kahe sabantar aja. ⁹ Angkitn Aku senang, buke karana kao tertekan, tapi sabab kasedihan nyu ngantat kao ka pertobatan kao udah ngalami dukacita nang ilahi, maka kao inak mandarita karugian oleh kami. ¹⁰ Karana dukacita ilahi ngicakng patobatan nang sampe ka kaselamatan tampa nyasal, tapi dukacita duniawi, ngicakng kamatiatn. ¹¹ Tee lah batol aya sisi tujuan nang di hasilatn dukacita ilahi nyian daapm nyu. yakoa uga pula tujuan daapm nyu untuk buktiatn kao inak basalah. yakoa aya parasa aya parasa bera, rasa gaik nyu, rasa rindu nyu, dan rasa maa nee kade keadilan harus di lakuatn! kadaapm sagala sasuaatn kao dah buktiatn kao sandiri inak basalah daapm pasoalan nyian. ¹² Walopun Aku nulis ka kao, tapi Aku inak nulis untuk palaku kasalahan, buke pula untuk sae pun nang mandarita salah, Aku udah nulis supaya katulusan nyu untuk kami harus di bare nuan ka kao ka mata Allah. ¹³ Ngallalui hal nyian lah kami terdorong, tambahan ka dorongan kami sandiri, kami mbasukacita talabih agi sabab sukacita Titus, sabab roh'e di sagaratn oleh kao samua. ¹⁴ Karana kade Aku banggaatn Ia nganai kao, Aku inak di pasupe'i , sabalike ayamae sagala sasuaatn nang di kataatn ka kao koa memang batol, rasa bangga kami nganai kao ka Titus tabukti jaji batol. ¹⁵ Kasih sayaknge ka kao bahkan labih aya, ayamae Ia ingat kataatn dari kao samua, yamae kao nyambut Ia gaik ba gangatar. ¹⁶ Aku basukacita sabab aku punya kayakinan panuh ka daapm kao.

Chapter 8

¹ Kamaruk - kamaruk, kami mao kao nahui, nganai anugerah Allah nang di bareatn ka gereja - gereja dari Makedonia, ² Salama ujian pandaritaan nang hebat, kalimpahatn sukacita kabatne dan hebate ka kodoatn kabatne dah ngasilatn kakayaatn kadermawanan aya. ³ Karana aku basaksi kade kabatne dah mare samanyak nang kabatne sangupi, malahan ngalabihi nang kabatne sanggup dan dari karelaan kabatne sandiri. ⁴ Ba banyak mohon kabatne mintaatn ka kamiuntuk hak babagi daapm palayanan nyian ka samua urakng nang percaya. ⁵ Hal nyian inak tajadi aya nang kami harapatn, malainkan, kabatne doho - doho dah mare kabatne sandiri ka Jubata, lalu kabatne mare diri kabatne ka akum oleh kahendak Allah ⁶ Jadi kami dorong Titus, nang dah mulaik karajaan nyian, untuk ngicakng nuntasatn tindakan kadermawanan nyian dari pihak nyu. ⁷ tapi kao balimpah daapm sagala hal, daapm iman, daapm bakata - kata, daapm pagetahuan, daapm karajinan dan daapm kasih nyu untuk kami. yakoa uga pastiatn kade kao balimpah - limpah daapm parbuatan dermawan nyian. ⁸ Aku nang ngataatn nyian bukelah suatu parentah, Malainkan, Aku ngataatn nyian untuk nguji katulusan kasih nyu ngalalui membandingkan ka kamaon urakng lain. ⁹ Karana kao nahui anugerah Yesus Kristus kami. walopun Ia kaya namun demi kao IA jaji miskin, sahingga ngalalui kamiskinan nyu kao bisa jaji kaya. ¹⁰ Daapm masalah nyian Aku akan mare kao nasehat nang akan nolong kao. satahutn nang dee, buke kahe ngalakuatn sasuatn, tapi kao nang ngalakuatne. ¹¹ Angkitn salesiatn koa, sarupa ada kamaon ba karinduan untuk ngalakuatne. kirae kao icakng uga sampe salesai, sadapat mungkin. ¹² Karana kalo kao ngalakuatn parbuatan nyian, hal koa baik dan hal nang di tarima. hal koa harus di dasaratn ka ahe nang di miliki buke ka ahe nang inak urakng miliki. ¹³ Karana pakarajaan nyian bukelah supaya nang lain bisa di bebastn dan kao di bebani, melainkan, harus ada kaadilan. ¹⁴ Kalimpahan nyu angkitn akan nyadiaatn ahe nang kabatne parluatn, hal nyian uga ayakoa supaya kabatne bisa nyadiaatn kabutuhane, dan sahingga ada kaadilan. ¹⁵ Hal nyian dah tatulis, barang sae nang miliki banyak inak akan tasisa ahe pun, dan barang sae nang miliki sadikt inak akan kakurangan ahe pun. ¹⁶ . Tetapi sukur ka Allah, nang ngakaatn ka daapm ati Titus katulusan paratiatn nang samaaku miliki untuk nyu. ¹⁷ Karan Ia inak kahe tariam anjuran kami, tapi ai uga sangat tulus nganai hal koa, Ia atakng ka kao sasuai kahendak bebase babaro. ¹⁸ Kami udah utus ba Ia saudara nang tapuji ka antara samua gareja untuk karajaan memproklamirkan injil. ¹⁹ Buke nyian aja, tapi Ia uga di pilih oleh gareja - gareja untuk bajaatn ba kami. daapm kami jaanan tindakan kadermawanan nyian. nyian untuk hormati Jubata babaro dan untuk semangat guna nolong kami. ²⁰ Kami hindari kamungkinan kade sae pun ngeluh nganai kami daapm hal kadermawanan nang kami jaanan. ²¹ Kami batanggung jawab untuk lakuatn ahe nang dapat menghormati, dan buke aja ka adapatn Jubta tapi uga ka adapatn Allah. ²² . Kami uga ngiriman saudar nang laine, ba akbatne. kami dah pancah nguji ia, dan kami dan kami tamui ia semangat untuk manyaak karajaan. angkitn ia labih rajin agi sabab kayakinan aya ka daapm nyu. ²³ Bagi Titus, Ia adalah ayukng ku dan ayukng sakaraja untuk nyu, Ayamae uga kamaruik - kamaruk kabatne dah di utus oleh gereja - gereja kabatne koa bukti bagi Kristus. ²⁴ Jadi tojokatn lah kasih nyu ka kabatne. dan tojokatn uga kasih nyu ka kabatne dan tojokatn uga ak gareja - gareja? alasan untuk kami bangga nganai kao. ¹ Kade' ngurus na' urang Kristen ngka' nana race aku agi ngataatnnya ka' kita . ² aku nau'atn kade kita urakng nang babasa kaja race nulung dangan koa uga nang kumapongan ka jama'at makedonia Jakatau ka ia ka' koa akuhanya dah siap mulai tahutn nang doho sumangat kita koa dah jaji payumangat uga ka batea dangan ka naun. ³ Aku nyuruh dangan nang samadi'atn diri ka naun nele'atnnya morongan papoahatnku ka kita ame sau toa-toa morongan kita nyipatni diri kita sidi dah sadiaa mpa nanag dah kungatangaan. ⁴ ame sampe parakatn urakng makedonia atakng barage aku tagah napatatn kita gi' nana siap batunggu kade'nya leaoka, kami nang dah mapoahatn kita sau kasupe'atn dah pucaya ka' kita leaoka uga kita sau kasupe'atn uga. ⁵ tagal koa aku sau nyuruh kita samadi'atn ka koa nyintoloi aku ampus ka koa ngurus pamare kita nang dah dikita nyajiatn ka koa nele'atn kade kita ngka mare tagal babaik ati, buke nya tagal bapaksa. ⁶ ingatba nian urakng nang napor sabebet bahanyia sabebet urakng nang napor badakah bahanyia badakah. ⁷ miakng eko nang mare edonya nurutatn kamangkehatnnya ame man muha nang masapm man marundo Jubata jukut ngalabuatn urakng nang mare man ati nang repo ⁸ Jubata mangkeh mare'i kita sagana tuah-Nya sampe baloa-loa morongan kita bakacukupatn ka sigana kapalaruatn kita agi nya kita uga bakalabihatn ka sagana kabaikatn ⁹ mpa nang dah tatulis Ia mahagiatni' nya ka sagana urakng kodo' kabasaran ati -Nya ina bakasantukatn ¹⁰ Ia nyiapatn tampang ka panabor roti yak pamakanatn uga nang ngomosatn lojong nu, kita majajinya badakah nang numubuatn sagana buah kabaikatn kita. ¹¹ kita jajia raja disagana pamare nang nyuruhatn urakng basukur ka Jubata tagal kami. ¹² Jukut palayanan kasih nang dikita ngarajaatn nian buke'nya nyuruhatn kata-kata sukur ka Jubata nang baloa-loa. ¹³ tagal kita tahatn ati ka'

pakarajaatn koa ia ka koa sau muji nyambah Jubata ngako ka Injil mansagana urakng ¹⁴ ka dalapm atinya ayungannya mamangan kita dikasih Jubata ampinakng baloa-loa ka kita basukur ka Jubata tagal pamare - Nya nang nana takataatn. ¹⁵ Basukur ka Jubata Ia dah mare Kasihnya ka diri. ¹ Aku nian Paulus urakng nang gali' batele muha man kita kade bajauhatn ihan barani ka' kita aku ngatai kita tagal kristus nang baati loe man babasa ² aku bapinta ka kita ame nyuruhatn aku nele'atn kabaranianku samak man kita lea aku nang dah ngarengka batindaka karas ka urakng nang matak kami idup nurutatn cara dunia ³ kami ngka gi idup ka' ai'tanah satiar kami ihanja buke yak idup ka ai' tanah ⁴ Jukut sinjata kami ka palayanan kami buke'nya sinjata ka ai'tanah sinjata kami koa sinjata nang bapama Jubata nang mangkeh ngaluruhatn benteng ⁵ kami matahatn sagana cara urakng ngaluruhatn miakng ete' dinikng nang dimadiri basampiratn kaangohatn talino, nang nantakng pangajaratn ka Jubata kami namakng sigana pamikriran talino nyuruhatnya ka Kristus. ⁶ kade kita ngka dah sidi baasi'atn kami siap ngukumi urakng nang bai, ngasi. ⁷ Parigasaatnba ahe nang ahe nang dah katele'atn ka tea'kita kade'nya ada urankng nang nta pucaya kadenya ia dah di Kristus ngampun'i' nianba nang dinya pikiratn ka' dalapm atinya kami nian uga sigaji man ia singkajah diKristus ngampun'i' ⁸ Aku nana supe kaja mapoahatn diri ku tagal pama nang dah di-Jubata mare'atn ka aku buke'nya ngaluruhatn yak macagata kita tagal koa aku nana supe bapoah. ⁹ Uga'nya aku nia ame dikita batak magali'i' kita man suratku. ¹⁰ jukut jakata urang suratnya ngka tagas man karas kade baradaptn muha urakng nya katanya nana barati. ¹¹ sagana urakngnang bakata leakoa mao'ku basadaratn kade'nya sikap kami parakatan batele muha sama ma'an man kata- kata ka surat kami kade nana' batele muha ¹² kami nana barani masigajiatn diri kami man urakng nang mapoahatn diri'nya babaro ihan ngka urakng nang бага. ¹³ kami uga nya bai' bapoah balabih-labih kami badiamp ka' abut nang dah Jubata nakati pal ntara kita uga' tama ka lokasi nang di-Jubata nakati pal koa. ¹⁴ Jukut kami nyabaratn Injil Kristus sampe dah namus ka kita ratinya kami nana ngaluatni panyapat nang dah dinataptn koa kami lea nana namus ka binua kita'. ¹⁵ kami nana muji diri kami ka abnut nang diurakng lain ngarajaatn nang nana dibare'atn ka kami. kami ngasa'atn kade kapucayaatn sia' kami dikita pucaya'ia ka pakarajaatn nang sia aya uga ngalahatn urang ka abut pinaha kami bakaraja. ¹⁶ Ao kami nian idup ngka yak ngabarata Injil ka abut nang ngaluatni nangarai kita buke mapoahatn karaja dangan ka abut nang dimare'atn ka ia ka'koa. ¹⁷ sae nang bapoah edo'nya ia mapoahatn sagana pakarajaatn ka Jubata ¹⁸ Jukut buke nya urankng nang muji dirinya nang sidi kuat kade nang Jubata muji nga ao ihan. ¹ Dikita poronganba aku mara- mara бага sabebet kita' ngka tahatn ati ka' aku ² Aku jukut nimuru ka' kita man timuru Jubata kita koa jukut dah kungikat ma seko nanglaki mabaa' kita mpa nangbini nang gi bungas ka'Kristus ³ Aku gali kade pikiratn sau maleokng tagal koa sau nana agi batahatn ka Kristus lea Hawa nang dah diular ngaloki'. ⁴ kita nta mao sidi nangaratn urakng nang ngajaratn Kristus nang balainan man nang dikami ngajaratn ka kita ge'nya kita uga dah nyamo roh man Injil nang balainan, man nang dah dikita nyamo. ⁵ Japikrianku nian aku nian sabebetba nan marasa ka babah na'-panali nang lain nang nta babasa koa ⁶ koade'nya aku nana sangahepabe pakata lain agi man panau'anan aku dah lama nele'atnya ka kita uga ka sagana nang kungajaratn ka kita ⁷ Aheba salahku ka' kita ngabarata Injil kita mabahatn diri ku ka kita biar kita ditingiatn tagal aku dah ngabarata Injil ka kita nana baupah. ⁸ Jama'at nang lain dah kungarampas, tagal aku dah nyamo pamare'nya ka kita yakku marei kita ⁹ Parakatn aku nana baahe-ahe tea kita aku nana ngaluti kita tagal ka'sigana kakuranganku koa disamadi'atn diri nang ka makedonia ka sagana jukut aku dah nyaga diri' ku bai ngabaratatni kita leakoa ma'an baaku babuata man kita ¹⁰ Basampiratn ka' pangajratn Kristus nang ada ka aku, nian aku bakata ka kita kade papohatnku ka' sakulilingan nangari akhaya nana baya diurang lalak ¹¹ Ngahe aku bakata leakoa ahege tagal aku nana labu ka kita Jubata ihan nang nau'an kade aku labu ka kita. ¹² Biarga leakoa ahe nang dah kungarajaatn, tatap ku karajaaatn mai'atn ia ka koa mapoahatn diri'nya ¹³ Jukut urakng ka koa' se-se guru pakaraja-pakaraja nang pangakal nang ngaliru dirinya se' -se jaji murid kristus jukut nana mangapba kade ia ka koa babuat leakoa balisba baya se-se jaji malaekat tigkah. ¹⁵ buke nya mangapba kade ulutn balis ka koa sau ngaliru se- se jaji ulutan nang ngalakuatn kamao'atn Jubata. Ia ka koa uga dah token namu upahnya nurutan karajannya. ¹⁶ nian kukataatn sakali agi ame ada urankng nang matak aku nian бага. kade nya kita uga bakata leakoa dikita samo aku nian mpa urakng бага nyuruhatn aku papoah sabebet. ¹⁷ Ahe nang dikungataatn buke nya ngataatn nya nurutan parintah Jubata jaji urakng бага nang bakapucaya'atn kade nya ia mulih bapoah. ¹⁸ tagal badakah urankng nang mapoahatn jukut nang duniawi aku bapoaha uga. ¹⁹ kita jukut nta tahatn ati ka urakng бага tagal kita urakng nang rancang bapikir. ²⁰ kita nyuruhatna ma'an urakng nang majaji kita ulutn ngisap darah kita man mareentah kita matingi dirinya ka tea kita barani nampar kita ²¹ nta sidi supe aku ngako ka sagana nya ka' koa kita sidi loe ge'nya ada nang diurankng lain mapoahatn aku mpa urang бага barani mpaoahatnnya uga ²² ahege ia kakoa urakng Ibrani aku nian urakng Ibrani uga' ahege ia ka koa urankng Isarael aku urakng isarael uga ahege ia ka koa katurunan Abaraham aku katurunan Abraham uga. ²³ ahege ia ka koa ulutn Kristus aku

bakata lea urakng gila aku nian ngalabihi nangkoa aku nian nang dah badakah bakaraja bakapa- kapa labih pancah tama ka pinjara dingejet balabih-labih aku kaja matia. ²⁴ lima puluh kali aku diurakng Yahudi masakiti miakng kalinya aku dinya ka koa mupu talu puluh sambilan kali ²⁵ talu kali aku dingimat kuda talu kali aku tinalam bakapal sa'ari arianan man samalaman malaman aku tepong- tepong ka laut. ²⁶ ka pajalananku aku kaja kana baha man urakng nang parampok bahaya tagal di urakng Yahudi man urakng nang buke Yahudi bahaya ka kota bahaya ka mototn karasik bahaya ka laut man bahaya mpat ka urakng nang se-se jaji samadi'atn diri. ²⁷ aku badakah bakaraja nang susah man botot aku karaja nana tidur aku kaparatn man kausatn pancah aku balala nana makatn kadinginan nana bapahiak . ²⁸ udah sapa'pa'nya koa aku uga kalut mikiratn pakarajaatn ku ari- ari ao'koa miharai sigana jama'at ²⁹ kadenya ada urakng nang misa'atn latih ina nge aku pane latih kade'nya ada urakng nang jantu tapilanto' ina'ge atiku uga marundo. ³⁰ kade nya aku nian bapoah aku mapoahatn kaloe'atnku ³¹ Jubata diri apa Jubata Yesus Kristus nang dah tapuji nana bakasantukatn nau'an kade aku nana alok. ³² parakatn aku ka damsik, gubenu ka pamarentahatn raja Aretas nang ka abut koa nyuruhatn bala saridadunya batunggui abut ka sagana kota nyuruhatn nangkap aku. ³³ aku sau dinama'an ka dalapm karajang baru dinguluratr ka babah ngaluatrni lubang ka dinikng koaba aku sau lapas ka pangunyuaratn gubenu koa. ¹ Ngka nana baguna ba kade'nya aku nian bapoah biarga leakoa aku mao uga muji diri'ku ka paringa panele'atnku nang di Jubata matakan ka kau man parintah Nya nang di-Nya mucaya'atn ka aku. ² aku ada nau'an ka seko urakng Kristen ampatbalas tahutn nang lalu antah ka luas tubuhnya ge'nya ka dalapm tubuhnya aku nana nau'an gila urakng ka di Jubata ngapucukatn ka saruga tiga nang katalu. ³ Aku nau'an sidi ka urakng koa antah ka dalapm tubuhnya ge'nya kaluas tubuhnya Jubata iahan nang nauan. Ia sau da'dinaikatn ka pirdaus ia nangar kata nang nana baya dikataatn nang nana mulih ditalino kataatn ⁵ urakng koa nta sidi kumuji ka diri ku babaro nana baya kupajaji tagal kaloe'atnku. ⁶ jukut kadenya aku bapoaha uga aku bukenya urakng baga agi aku ngataatn jukut nang ngka sidi ihan biarga leakoa aku nahan diri ku nyuruhatnnya bapikir ame ngaluatrni ahe nang dah dinya nangar man dinya nele ka aku. ⁷ ame sampe aku matingi diriku tagal sigana kata nang balabih koa ka aku sau dimare pansuruh balis mpa duri ka insiku nang ngaco- ngeba aku nyuruhatn aku ame ningalatn diri ku. ⁸ talu kali aku dah ba babamang ka Jubata bapinta ngangkat panyakitku koa. ⁹ biarga leakoa jakata Jubata bapinta ka aku dah sadakngba kalabuatr pamare- ku ka koa tagal ada ba bakaloeatn ihan pama ku sau jaji ina basantuk tagal koa aku repo dehe mapoahatn kaloe'atn ku nyuruhatn pama Kristus turutn ka aku ¹⁰ aku repo man sanang ati ada bakaloe'atn kana ejat man namu kasusahatan diurakng tampagukng man sontak tagal Kristus jukut kade aku loe ratinya taka koa ihan sau kuat. ¹¹ aku dah ngka jaji baga tagal kita nang maksaatn aku. aku nian ba nang sasidinya nang dikita puji jukut biarba nana ihan barati ka sagana jukut aku nana kurang ke dipasigajiatr man na panali nang miah babasa koa ¹² sagana mujisat man pama man tahatn ati ka tea kita nang jaji tandahatn kade aku nian ngka panali ¹³ ka aheba agi kita nana diparatiatr gila'ge dipasamaan man jama'at dangan ka sote sikap ihan ao koa aku nian bai masusahi kita babare pikutatn ka kita aku sidi minta ampon ka' kasalahatn koa. ¹⁴ sasidinya ampean talu kalinya aku dah siap ngonyokng kita aku nana nyusahia kita agi jukut bukenya duit kita nang kungago'i kita koa ihatn jukut bukenya kamuda nang ngomoa'an kakayaatr ka mare urakng tuhanya' urang tuha nang ngomo'atn mare na'anaknya. ¹⁵ tagak koa aku repo mare'atn kakayaatrku sampe aku mare'atn idupku ka kita Ratinya aku nta miah labu ka kita ahege padan kita nana ngalabuatr aku. ¹⁶ kita ngka dah sapakat matak kade aku ina suah masusahi kita biarga leakoa ada nang bakata kade aku nian pangakal nipu kita bagago untukng. ¹⁷ adage ahe aku na'ap untukng ka kita nang kuna'ap ka kokot urakng nang kunyuruhatn ka' kita. ¹⁸ aku ngka dah nyuruhatn Titus ampus man ia koa ampus uga seko kita samadi'atn Kristen adame Titus na'ap untukng ka kita ina ge kami dua idup nurutatn roh nang singaji ina ge kami babuat nurutan cara nang singaji ¹⁹ dah lama ihan leanya kita matak kade kami nyintangan diri kami adapatr kita'. Kita samadi'atnku nian aku ba kata ka kita ngahiak dama Jubata man dama Kristus sagananya nian kugarajaatr yak madirira kapucaya'atn kita ²⁰ aku jukut gali-gali kade nya ngonyokngi kita nae napatatr kita lain man kamao'atnku kita napatu aku ina sigaji man kamao'atn kita. aku gali-gali ka paolekatn karusi'atn kaberaatr nurutatn kamo'atnya babaro batanas- tanasi basabut- sabut, tinggi ati man pakalahiatn. ²¹ aku gali-gali kade nya aku atakng agi, Jubata ngababahatn aku ka adapatr kita aku ngka urakng ka tea kita nang de'nya badosa uga babuat katotong, kalasangan man babuat nang nana padan dipabuat.

Chapter 13

Paulus ampus nang katiga kali ka Korintus ¹ Nian talu kalinya aku atang ka kita bakatangkahatn dua ge'nya talu urakng saksi baru pakara koa sah. ² ka na urakng nang babuat dosa pansa nang dah doho ka sagana urakng lain dah doho kungataatr de'e nian aku ngataatrna nya agi ampeatn parakatn aku bajauhatn man kita lea des dua kalinya aku atakng ka kita kade nya aku nana ngalabuatan ia ka koa des

aku atakng agi. ³ aku jukut nele'a bukti kade Kristus dah bakata ka aku Ia nana loe ka tea kita pama-Nya dinya nele'atn ka kita. ⁴ taka dimakul ka' kayu palang ia ngka loe biarga leakoa ia baidup tagal dipama jubata ka diri nya kami ngka loe kami idupa man Ia ngurusa kita tagal dipama Jubata ⁵ Dikita parisangati babaroba ahege kita ngka kuat ka kapucaya'atn kita dah pucaya ge kita Yesus ada ka diri kita. Jukut kadenya nana leakoa kita nana mangkeh bakuat. ⁶ nang kuasa'atn kita nau'atn bukenya kami nang nana mangkeh bakuat. ⁷ kami babamang ka Jubata bapinta ka Ia ame kita babuat jahat bukenya morongan kami mangkehbaku at, morongan kita babuat mpa nang di Jubata kamao'atn biarga kami leanya nana mangkeh bakuat ⁸ kami jukut nana mangkeh babuat nang balawanan man ahe nang jaji kamao'atn Jubata nang dikami ngarajaatn koa ngasi ihan ka kamao'atn Jubata. ⁹ Kami jukut karepoatn kade kami loe kita kuat nian nang dikami mamangan nyuruhatn kita jaji nana bacacat ¹⁰ koa ba tagalnya aku nulis ka kita parakatn gi' bajauhatn man kita jukut kadenya aku ada ka tea kita aku nana sau da batindak karas magunaan kadudukatn nang Jubata mare'atn ka aku yak madiria bukenya ngaluruhatna. ¹¹ ao kita samadi'atnku barepo atiba uga'nya basatiar nana bacacat dikita samo sagana kataku nian saote ati man sapikiranba kita miakng eko kita idup badamai Jubata nang jaji pamare damai man sagana kapalaluatn ada man kita. ¹² bare sagana ka seko man nang seko man idungan cuci. ¹³ salam mpat ka sagana urakng karisten ka kita. ¹⁴ labu pamare Yesus kristus man kasih Jubata man panyote'atn Roh kudus ada ka kita.

Chapter 13

Paulus ampus nang katiga kali ka Korintus ¹ Nian talu kalinya aku atang ka kita bakatangkahatn dua ge'nya talu urakng saksi baru pakara koa sah. ² ka na urakng nang babuat dosa pansa nang dah doho ka sagana urakng lain dah doho kungataatn de'e nian aku ngataatna nya agi ampeatn parakatn aku bajauhatn man kita lea des dua kalinya aku atakng ka kita kade nya aku nana ngalabuatan ia ka koa des aku atakng agi. ³ aku jukut nele'a bukti kade Kristus dah bakata ka aku la nana loe ka tea kita pama-Nya dinya nele'atn ka kita. ⁴ taka dimakul ka' kayu palang ia ngka loe biarga leakoa ia baidup tagal dipama jubata ka diri nya kami ngka loe kami idupa man la ngurusa kita tagal dipama Jubata ⁵ Dikita parisangati babaroba ahege kita ngka kuat ka kapucaya'atn kita dah pucaya ge kita Yesus ada ka diri kita. Jukut kadenya nana leakoa kita nana mangkeh bakuat. ⁶ nang kuasa'atn kita nau'atn bukenya kami nang nana mangkeh bakuat. ⁷ kami babamang ka Jubata bapinta ka la ame kita babuat jahat bukenya morongan kami mangkehbaku at, morongan kita babuat mpa nang di Jubata kamao'atn biarga kami leanya nana mangkeh bakuat ⁸ kami jukut nana mangkeh bakuat nang balawanan man ahe nang jaji kamao'atn Jubata nang dikami ngarajaatn koa ngasi ihan ka kamao'atn Jubata. ⁹ Kami jukut karepoatn kade kami loe kita kuat nian nang dikami mamangan nyuruhatn kita jaji nana bacacat ¹⁰ koa ba tagalnya aku nulis ka kita parakatn gi' bajauhatn man kita jukut kadenya aku ada ka tea kita aku nana sau da batindak karas magunaan kadudukatn nang Jubata mare'atn ka aku yak madiria bukenya ngaluruhatna. ¹¹ ao kita samadi'atnku barepo atiba uga'nya basatiar nana bacacat dikita samo sagana kataku nian saote ati man sapikiranba kita miakng eko kita idup badamai Jubata nang jaji pamare damai man sagana kapalaluatn ada man kita. ¹² bare sagana ka seko man nang seko man idungan cuci. ¹³ salam mpat ka sagana urakng karisten ka kita. ¹⁴ labu pamare Yesus kristus man kasih Jubata man panyote'atn Roh kudus ada ka kita.
